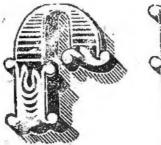
Երենեն որ հրանական արդանական արդանակ Turm Umm Sursur ph. 16 Physical phy 52-07

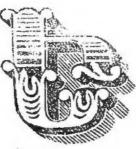
ANGULUSUP JUGGANTRUSTANIANA Srift. 4,hg. Dahmena, Untemli, Ampha-

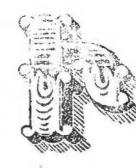
աին, Սուբիա եւ երգրոս ե. դ. 200 109 cիլին 45 %A Աւթասահման

Bullingerillibens hadap ghatte 3004402707 Qbn.wghrabr jba dbrwqwrdnihr









«AREV»

Journal Arménien Quotidien, Politique, Littéraire, Commercial

> REDACTION et ADMINISTRATION 16, rue Aboudardar

B. P. 600 Téléphone: 5207 adresse télég.: Journal «Arev» Alexandrie (Egypte)

ՊԱՇՏԻՆԱԹԵՐԹ

Anadh. Bawa. Incomignephali Եգիպոոսի Շբջանակին 🤅

### ժՈՂՈՎՐԴԱԿԱՆ ՕՐԱԹԵՐԹ

### ՎԱՑ ՈՐԲԵՐՈՒ ԱՊԱԳԱՆ

#### ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԿԱՐԳԱՊԱՀՈՒԹԻՒՆ

(Սեփական թղթակցութիւն ԱՐԵՒի)

LAUSAL, 8 Lastedplep .- Vanխընդաց սամակներեն մեկին մեջ դառաց բերած էի Երևւանեն գրուած թանի մը . մանրամամեու թիւններ Հայաստանի դաւառներեն Երևւան հաւա, թուած պատանիներու մասին է Ակներև է որ հայկական իչաանու Թիւնր այսպես կոչուած «կոմիւնիստ պատանիներու ըջիջները» վերածած է նոր սերունդի խմբական դործու... When Whali b. Smudngne Phate, Suւաքական, վարմնակրեան քի, դրոսաներներու և աշներու կազմակեր\_ պութեն մր, որմե պիտի ծնի ազդույին նոր կարդապահութիւն մը ւ

Usunue up neywapune of husip stmbemb bie Abfubpat, Ubpufbpat L **Պուլկարներու հորագոյն պատմու**-Թեան, գիտեն Թէ անոնցմե իշրա-Ծարչիւհի ատևրլաը «ոοճօլ»րբև ւարդանամեկան մասեկուկեմատալա) quite hadinhedpre thing) le «upudue». ներ ի՞նչ դեր կատարեցին Ձէիսօ-Սլովա, բիոյ և Եուկօ-Սլավիոյ կաղ ifalbrigat demb atg : Dufumquis Մապարիը չէիսօ-սլովաբիական աուային խորհրդարանը բանալունառ... Phi, 1919/1, pame op 25/10-1/10վարիոլ պետական վերածնութեան գործին մէց առաջնակարդ դեր խադացին 1918ին Սիպերիոյ և Ռուսաս ատնի մէջ ցիրուցան Ձէիսօ-Սլովա սղոբ, , դղեմվդեր մական բաղժապա առանց ղեկավարհերու և գլուխի համախմբունցան և կաղմեցին լէ. ւլա մակակարութաբանանորիական ար դեմները իրենց պատաներութեան durational franchingh la . fest , 159 mywiphpunthy bojud this allow infe maphipule button butter Se, val wit *երն մտածել և դործել միակերպ*, հնակաների կարդի ու պարտակա-Will briefly Spendwilleligen to, le Upople. plan who whole bought of the die mbyand hadafaapachi an handal 154 bolikky

Պատանեկուֆեան խմբական մարզան ընհրու և ուրախու 6 հանց յառաց ընրած գերադոյն կարդապահութեան հայրենիքն է Ջուիցերիա։ Line he shated 1920ft for depost day գուիցերիացի բարևկամները՝ հան<sub>-</sub> գուրեալ Մր. Ֆավոր, Նավիլ և Քրաֆթ-Պոնար միարհրան կը յանձ. **Նարարէին մեզ մեր Մայր Երկրին** մէջ կաղմակերպել պատանիներ և աղջիկներ՝ պորվական միութիւնանրու, նչանս.......... ամրակներու, տարեկան .....ա. բումներու և իդախ-Swince wing, with the popular forms applicat up white of ub my more comփելիօրեն կ'ունանաց ազդային կարդապահութեիւն ։

Ահա բոլոր լավողած աղդերու այդ փորձառութիւնն է որ կը կիրարկե մեր Ներկայ կառավարու-Philips

Այդ չինարար ազդեցութիւննե րէն հեռու պահել արտասահման ցբըsub buy unp ubjectioner, The heads alled withinshelms of feets to winklemments. սութիւն պիտի բլլար է Կարձևս բաempate telliah here primataging քաղաքակրխ ու խիսակ *հիացող* -They wash, illing a gire h'acquire langu

իսկ այդ պատանինները փոխադրել եւրոպական կեզ-րոններ և անոնց ատ «եւրոպական կրթութիւն»։ Գեթ ես կը դժուարանամ որակելու մեր այդպիսի գործիչներու մաայնու Phelips

I suply duydy hepwowbyhepp իր հասկցած հղանակով կ'աչիսատի ատաֆարկել լաւագոյն լուծումը որբերու տեղաւորման և ապագայի խնարիրներու մասին է Անաևը որ ապ. րած չեն բնաւ երկրի ժողովուրդին հետ, չեն իրած անոր ներչնչող հաշատքի ուժը, անոնք ընականա... ևաև իերևն ին մաարը արտաիարօրէն է Հաղարաւոր հայ մանուկներ պահելով Յունաստանի կաժ Պալըաններու մէջ՝ և դանոնը կանիստմաածուխեամբ զրկել հայրենիջի մին հոլորակա, այն հետև ւանւթյ պիտի கம்கியர குகி திக்கிய விக்கிய விக்கிய ախ կորսուին թե ազգին, թե երկրի վերաչինութեան, երե , ո՛չ առև իսկ իրենց անձերու համար ։ Մինչև որ ժենք չհավողուինը թե հայ պատանիներու Հայաստանի մէջ կա\_ ոուցանելիք ջանի մը գիւղերը և անոնց արդիւնաբերած հեմրատու... Spene, fpbb h fpbbut mepth fmրեւորութիւն ունին քան անոնցույ Imama dentito dedinterpandent ները, մինչև այն ժամանակ մենջ արար վասնենը թե մեր միջողներն և ՔԷ ուժը ի իմորիր անիրական հետապետրումներու ։ . . .

Այսօր, վաղր կամ ապադայի չառաներին դիժադրելու Այդ լէ. մեր ապարեխեան համար աշելի իրական որժեր պիտի ունենան Հա. Junumbh alta monter churng Imaud bplpmen Subr phonunenfulpp b. whiligat fing taxue duyor In, pub թե հերոպայի միջ, արտա անմանի dty իրենց տաղանդով փայլելիչ հայ հանձարներու և ար - արգելու Tibpine purticuly ifp : U.n. athree Sug հայրեն իայքն համար պետի կապմեն իրական ուժ մը, պիտի ըլլան անոր ին ընտակաշտպանու ին հուն և երցուկներ և անահասկան դարդարվան ագդակներ, և ուրեմի պիտի դրաւեն պատկառելի դիրք մը Թէ դրացիներու և [d]; օտարներու հանդեպ: իսկ երկրորդները իրենց անհայրենւիք Թափառականութեամբ, դու ցէ գինուած Տան Նանսընի անցագրերով և իրենց գրական ու գեղարուհստական ճամարտակուն իւնblund, welch withinghuphich which म मुद्री वेसमू मुस्म न्यूस्त क्षेत्र किर्म मार्थ ம்முற மருறைக்,

> Baju aculd on հայ պատանի որու արմաշումուր այո և արաpropper its thing without wi տարուած ենթը միմիայն մէկ մտա-காடிரும்பாரும் -- முய்யும் பாடமாரார்ம் lurquego je a bhadaph, bhadabaplur անոնը տեղաւորման և դաստիարակութևան համազդային ծրադիրը։ Արժինրդի հուր սե սեծուփ հաջան կրկնուին, այնչափ աւհլի Թարժ են ւ Ազդի մը ղեկավարևերը պէտք է ղեկավարեն և անօրինեն ո՛չ Թէ ա... **உயர்மா**றாகர்ம் நாயுந்யியம் மயுயகா⇒ րուխիւններե և մանաւանդ անձևա կան նկատող ու թիւններկ ։

Հայ արբեբու և փախատական-

## ՈՍԿՐԳՈՐՍԿԵՐՐ ՆԱԽԱԳԱՀՈՒԹԻՒՆ

(Խմբագրական «Թայմզ»ի)

Մուսթյանա Քէմալ փաչա հասաւ բարձրունեան մը զոր ոեէ իչիւան, իսլամունեան մէջ, վայելած 55 hope to Wh phingment & wainցին Հանրապետութեան նախագահը Gurbehalt ab mundhab Allm? մահմետական պետութեանց Տանրապետակոն վարչաձեւը լնորու... նող ։ Նորութիւմը՝ նախրեթիացի և աւանդութեան տեսակէտով՝ չատ խորիմաստ է։ Մահմետական խալիշ ֆաներ, ժահմետական Թագաւորներ, սույթաններ և իչխաններ իչիսած են՝ Չինսաստանի մեծ պարիսպէն մինչև Ատլանահանի ջուրերը, և Հիշսիսային Ասիոյ սառուցեալ խոպան վայրերէն մինչև կեղրոնա կան Ափրիկէի այրեցետլ անապատները՝ Դամասկոսի մէջ, Կազտատի dig, Stiffe dig b 4. Augung dig, Pushph ity & Bhut dig, Populodust its h. Postpol its winds հաստատած են իրենդ հարտաւ.... թիւնները և իրենց իչխանութիւսը, միայն Հռոմի բացառունեամբ, տարածուած է եին ըաղաբակրներ. Bluing ըսլոր ամենանունաւոր կեղ... րոններուն վրայ։ Բայը անոնց չաղ-**Ծահարած բոլոր** մեծ երկիրներուն անեց և բոլոր այն անուանի ,թաղաք-மக்குக்க மீழ், கடி மிம்மிழ வெயயமைக் են փրենց գահերը, իրենց իչխանու Phon Shyan Shopphung bound 5: Անանա իշխած են իրը բացարձակ վեհապետներ, ըստ արևւելևան սու վորութեան՝ անյիչատակ դարերէ ի վեր։ Անանը ինւթգին բնուն վբայ Դրացուցած են աչխարհական և hylumine Phing, huyկրոնական mtu ppind this. in the many hmin sphiles putte

Thepar wide wholey deline for m-The duspin & Linguiamanni .... If he swimp aparla who the night pur Sepundite summil, le nephili mmpphenologie un illebomble legui-Level fritzment .

ii Մար հիմնական սկզրունքը ըսաորադասել Հայաստանի ապահովաշխեսան և պոլչեւիկ միջավայրի նկատողութեանց, ոչ մեկ կերպով չարդարանար հայ ազդի *հանրային* չահերու և հանրային խորձին առ. ghes is

կը մնայ լսել Հայաստանի կասավարութեան կարծիքն այմ դասիր, 1. ակա... ի . առնել անոր հեղինակա. որ թրավես արդրությունը այդ հոնըդերններուն վերարեր ամբ.

Hanage Lee's integted & 71,8% long to

significant promise of the same պատրաստ է Մայր-Երկիր ընդուերլ 200000 փախտաականներ։ Արատոտեմանի հայկական մարմինները ambet mumg pa upt bail bagenկցելու ԹԷ Հայաստանի կառավա. parfibuit le "fit fournmemuith ibm, որ երկու անդամ պալածնապես երրաւիրեց հայ մարժինները՝ բանակցելու համար այդ մասին Այդ ար-4 էր խրջ ին երև գրև գրև որև 6 եր իամ-Suhkpune Skut punuhu:

UPGU4 UUSPUUSBUL

ին ըզին ընկն կը դա-«Ununcons Vunctipp», h նոյն իսկ աւելի սարադաս իչիսան ներ արժանի կը համարուէին սուրը Elemente jat i Whom bulunt to buluժեսությերը ոն ժովությերը ալոի ավոպիսի ին ընտկայներու և հանրապեաունենան մի Նախապահին գիրքին և յատվութեանց միջև ։ Այդ հակադրութիլար այնդրան ժեծ է, և կր րգիր կառավարական և ընկերային այնպիսի բոյորովին տարբեր proposition dichert, up unfo holy hop Outable Sute deposts Une Butte up purtane in Laufungto pop hou արստական մը, դրեխե արև ռատալի կը թուէր թէ вաղթողն Սուլթեան Մաշհամմէաի և Օրէնադիրն Սույթյան Սիւյէյմանի ինդնակալու-[ իւնը պիտի փոխուկը հանրապեmarfeliate des

*Փուիսիսու(Եիշնը այնդըան անա*ինրիան բմաշ սևճար իտատևրան։ The purp of or warmy duraditeդական կուսակցութեան՝ հոր դահլիճի մը կազմութեան առթիւ Թեկնածուներ ներկայացնելուն մեջ ցուց աստած գախողարեն ասավորևաց to bufferph Unquishe dengude the վելու Մուսթագա Քէմալի` զիրենք փրկելու այդ նեղութեներ և Ղաղին ձևւակերտեց իր պայմանները։ Ան պահանցեց որ պէտը էր Հանրաwhene for the sumple to postomիւագածը պաչածն պիտի ստանենկր կարդ մը պայմաններով միայն է Ինջր պիտի լնարուէր Աղգային Ժու դովին անշողունեամը, այնպես որ իրեն արուսած «մահատմա» կարելի չի այիտի բլլար յետս կոչել, ինչթը Applicately when bilmi mid que ղովին լուծունեն վերջ. ինւքը հանրապետունեան հանադահունեան հետ միատեղ պիտի ստանձներ նաև Աղգային Ժողովին նախագահու-Աիմոր, ինչըը պիտի բնարկը իրնաhoupe numbers, to be housenes Please pullandant all of billand apen նախարարհերուն ընտրութերւնը։ Բոլոր այս աայմանները անակվապես plugationshipping to appeningly on Sucuffingen Plant hornely

trop que prohibite Superigrap 11 1 Et compact help diominular flows parted humman hyme, wahufu man ingmentaphenen fitate at me epilin apala aphilan the mut mapնակարևոր նիստին է Փոփոխութիւնը վաշերացնող օրինագծին լեղուն հեշ ատ քի քիական է ւ Ցայտարարուհյաւ թե, իշխանունիւնը կը վերարերի թացարձակապես Թուրք ժողովուրգին, և ատոր ի փաստ մատեանրչւհցաւ Թէ «հանրապետութիւն» բաուր արդեն ընգնին բոլորովին կը վատրէ այն գաղափարը թե այդ halumine Pheup wielmant in to 0արևապան և տաշանանարրական պար more thing mulumly and mi a-

. 522 E.

Corners the day to most lines dering . րարևփոխութիւններ կազմական 0րինագիծին մեջ : Քանի մը երեսվու խաններ անժամանակ գիտողութիւն. ներ ըրին այնպիսիներու մասին ոլոնը նորէն ին,ընականներ դնել կ'ուղեն դահուն վրայ, սակայն աշ առաջ լաւ ընդաննելութիւն չի գրտան։ Ղաղին Նախադահ հղած եր իր իսկ պայմաններով ։ Ան անցևալ չարախ արկայացուց իր դահլինը, և բոլոր իր անուանումները վաշերացուեցան, անչուշա։ Ալխարհական գործերու մեկ նոր նախագա

CONTRACT AND CONTRACTOR STATE

եր կր Թուի ամանիլ հին Սույթեանին։ աւելի մեծցած ւ Գրեթե բոլոր իչխաuntipling the sheeplewin att line րշնացած է։ Ան Նախագահն է Հան. րապետութեան, Նախագահը՝ Օրէ. նըսդիր Ժողովին, Նախադահը Դահ. իճին, և հախագահը Ժողովրդական հուսակցութեան ։ Այս տեսակ պայ-មាលវិទាស րազ մաւորականու թիւն կատարելապէս համաձայն է Թրքաhan amfanniffubrac te purphone, սակայն անակնկալ վերադարձ մը ւրեպի այդ՝ Հանրապետութիւն անւար ատվ, հաւտիպը խնհուսուդ հաmo phymod to Grammating Since of the ou the pulpate the offe dan-

ing the sufficient for on property by ap hp you we sequelto omaquelquishtepp, L. որ, սակայն, չունին անակցական վե րարհրուԹիւն անմեց հետ ։ Նկատի առնունլիք աւելի չահնկան կետը այն հաշանական ազդեցութիւնն է որ պիտի յառաջ ընթէ Թուրը, ժողավուրդին մաայնութեան վրայ, ինչպես նաև ուրիչ իսլաժ հասարակութեանց մէջ, այս հնաւանդ յահանրևաշնլարն խմաշղե, ինօրակար և աչխարհական իչխանուԹնանը միա

«Wadania» Unellain Utiful 6-

գիպտոսը նուանելին ասգին Թուրթիոյ Խալիֆոն և Սուլթանը միեւunft whap kyud to Ugo liphing պաշտոնները դրեխել իրարմե անդաdutible has but, whoingut prome published by Signific Philip honաանույ միուսին է հայիֆայութիւնը umporte gagacoffet help, umpuft Worth pain maramam to Amaminրունեան մեց ամենափութը բաժին Միսկ չունի ան, իր միակ պաչաoորն է ուրբանի ադօն ընկրը կար... դալ։ Սուլթանութիւնը, վեր դարե ի վեր Օսմանի Տան Ժառանգու Թիւնը, դադրած է այլևս : Ի նչ արտի մաած է Թուրը գիւղացին հալիֆայի մը վրայ որ աչխարհական ուժ չունի, և աշխարհական իչխա<sub>տ</sub> նի մը վրայ որ հյալիֆա մը չէ։ Ան կրնայ երկուքին ալ հնադանդիլ, սակայն անկարելի է որ հին սրառվ ընկ ան այդ բանը։ Դարձևալ, ու... ple hopping her polaritations dageվուրդները ի՞նչաչքով արտի դիտեն այս փախոխունինունը է հանգինիաց numbers off lept oppunting fourth-Sparlin as formit what we are the grant of 4 to, Spanishy Supumachte With ! www. duffin degulfing how phomineթիւններ և բրենց հպատակները կ' ընդունակին այդ ատանձնումը է Սակայն ներկայիս այդպիսի յաւակնու-Թիւններ դժուար Թէ գոյութիւն wielible to phynelinefile: Then hayմանել, անըմրոննելի կրթուի Թէ այն լարդան ըր որ կ'րնծայուկը կոստանդնուպոլույ հալիֆա-Մուլթեանու/ժիմններուն չորս հարիշը տարի\_ ամենա ըմաժութեանց ամենա<sub>-</sub> հեռաւոր անկիւններեն, կարելի ըլլայ փոխարնել թանիփայի դն ոհ արկարող է թաչելու մարդարէին սուրը և կաժ թուրը հանրապետու Fruit bulgunger 1968 Papart Blente அழ் வாள்ளி ஆளின்ற பிட் பில்விரு பிருவள்ளது

Hilly die ujing to delegificith withbutlenmenp վայրերուն մեջ արտած է խորունկ և ճարտար ագրեցութիւն մր, որուն արդիւն ըր անհայուհլի է՝ Այդ ազդեցութիւնը կարելի չէ որ տեւէ ա.. ումեր այն . եզական հաստատու-Duning apilly dungand mand by Սուլ թան խալի ֆայու թեան **Չա**կումին հետեւան,ըները անհաչուն₌ լի են, սակայն անոներ բնոյին ատ նին աղդելու միլիոնաւոր մարդոց դ դացումներուն և, Թերեւս, հա**ւ**աատնի երբևուր վետու

upher ...

Թագմ. 8/142. Մ. ՍԷՔՍԷՆԵԱՆ

the salahar

## 

Թուրջիայէն համնող լուրերը կը ցույնեն թե ներքին փո**թորիկ** մր կայ երկրին մէջ։ Մամասարապես ԻԹԹիհատականները և իննինատական ներները կատաղի պայքար մր սկսած են Էնկիւրիի ներկայ կառավարութեան և մասնաւորապես Մուսթեաֆա Քէ-Sup offile

Պայթարի իրական պատճառը գլխաշորաբար դիրքի, պաշmouh ու նիւթականի իննդիր է, և իր խորթին մէջ անտեսական, **ընկերային և քաղաքական սկզբուն**ւթներու թագիումի ու տարրերութեան հարց չկայ, թեև սույթանութեան կավումին և բայի**ֆայու Թենէն** աշխարհական իշխանու Թեան անվատենան, մայրա<u>թ</u>ագա**թի Պոլսէն այլուր փոխա**գրութնեան և հանրապետութեան հաստատ<sub>~</sub> ման իրողութիւնները կր ծառայեցուին իրը պատրուակ հարուա **ծելու և վարկարե**կելու համար Թուրքիոյ ներկայ կառավարութիւ**եր և ժողովրդական** կուսակցութքիւնը։

Հիմակուց կարելի չէ րսել Թէ ինչ համեմատութիւններ կրնան ստանալ այս ներքին պայքարները։ Քազաքային կանքները, որոնը ժամանակին փորձուհցան Գոնիայի, Աֆիոն Գարահիսարի և ուրիչ անդերու մեյ Միլլի կառավարութեան դեմ և ջախչախուն. **ցան, հիմա պիտի փորձուի՞ն կրկնուիլ իննիհատական դժդոհ և անհան.** դարտ տարրերու կողմեն։ Մնգդիմադիրները ունին ուժը և միվոց. **երիր բունի կերպով պետական հարուած մի ստեղծելու և իրենց իչ**խանութիւնը պարտադրելու։

Կիպրոսէն և Սուրիայէն ստացուած տեղեկունիւններէն կ**՛և**րեւի Թէ ինքինատական տարրերը գօրացած են Ատանայի մէջ, ուր ժողովուրդը, կ'րոուի թե, այնքան այ ըարեկան չէ Լեկիւրիի կառավարունեան։ Նոյնպես կան հաւաստողներ այ նե օտար պետու թիւններին ոմանը կր թայալերեն բնորիմադիր տարրերը, թուրթ կառավարունիւնը անարևկելու և իրենց նետապեդած շաները ապահովելու համար։ Չկան այլեւս քրիստոննայ ժողովուրդները. չկան ո'չ Հայերը, ո'չ Յոյները և ոչ ալ Սուբիացաները, որոնց դժգոհու. թիւններն ու պահան կերը մշտական պատրուակներ էին այս ու այն եւրոպական պետութեան ձեռքին մեյ, երբ անոնցմե մեկր կան միւսը մենաշնորն մը ուներ խլելիք Թուրքիայեն և կամ առ. նելիք մր ունէր գանձելիք։ Անհաւանական չէ ուրենն, որ հիմա **Սուրք կուսակցական ալայքարները չշահաղործուին օտարներու կողմէն, իրենց պահան** կները պարտադրելու համար Թուրքիոյ։

Արատետիսյո շուտով ուխաի ուտեժուիը, այս եսկսե ատետ-**Հայնու Թիւնները և դեպքերը** պետի ցուցնեն թե սկսուած պայpmpp ո' cp պիտի յանդի, սակայն մեր ժողովուրդը ամէն ժամա. **Նակէ աւելի պարտական է չափաղանց զգուչաւոր դանաւիլ և Թոիչը** չապ իր խորհուրդներուն՝ հիմնուած ենթադրական եզրակացու **Թիւններ**ու վբայ։

Փո**ւթ Ա**սիոյ մէջ այլեւս Հայ մնացած չէ։ Կան ափ մր Հա. յեր Պոլսոյ մեջ, որոնք ամեն չան ունին ապրելու խաղաղ մինու լորտի մր մէ), և շատ բան կորսնցնելիք՝ ներքին կոիւներու և փոթարիկներու երեսէն։ Այնջան տառապած, այնջան շատ բան կորմոցուցած է հայ ժողովուրդը ներքին և արտաքին խոսվութիւն. **հերէն և մեջենայութ**իւններեն, որ ան միակ փափաթ մր ունի այն է տեսնել Արեւելքի իրական և մշտական խաղաղությեւնը և **Ժողովուրդներու համերաշխ գործակցու** թեւնր։

## Դաւադրութիւն մր Ղարաբաղի մէջ

Պերլինեն արժանահաշատ ագրիշրէ մր կր հաղորդեն ինչ վերջերս Ագրաբյեանի Մուսավախականները ապատանըուխիւն մը պատրաստած էին Map sporms ին իչխանուննան գեն և չարժման կնդամե դարձուցած եին Հաsh Սալմուն է Պօլչեւիկները տեղեկուներն առնելով այդ մասին, դօրքեր **மடியுமுக்கு மு** வரடி அடிகுமாறு ம். மடிமுமல் மிர அடிக்கி மாழுமு 16-176 தமர் **Թրջական ու քրդական զիւղերը։** Հաճի Սալմուն Զանդեզուրի և 3.ա\_ purpungh office quitinent Zupuph h. Quency ghudeper populit to nep անդաւորուած են այդ գիւղերը, պանը ահասի մր կիսանկակ վեճակ մր 4p thephajughte, jugately, Vacamelulanique Onegliate Sty Vaciliatingle դեկավարունեան տակ։ Վիրջինս կապ ունի նգեր Գարիկաստան ապաս muliud Uneventer Juliabilipme Shim, april p lephop destrationly instrument են ոյժեր կեդրոնացնել այդ անասիկ լեռննրու մեծ և կր պատրաստ. metho Luch Vandenin stimulita que subject manuadentifica junus plephy Unput south ity: Buchuh dheplepe workehilihepe apmend to mit արդ 9 Հանի Սալմուն և Թալանած ու ցրուած են գրեզերը։ Ազգաբնակու Photo սարտափահար փախած է դէպի Չարսկասան, սակայն պարոիկ իչխանութիւները արգրլած են անցնելու սահմանը։ Միայն Սումանովը 20 **մարդով մատծ է Պարսկսսառն, բայց գինանակ ևզած է Պարսիկներու** hogelt to putemmplaced Upmmappe off):

## PU8Unhy ՊԱՏԵՅՈՒԹԻՒՆ ՄԸ ՄԵՐ ՆՈՐ ԲԱԺԱՆՈՐԳՆԵՐՈՒՆ

The will be because the me differ surregular which therepul pudwinry wrawlingrach; UPDP, be hublahy dawrbisurbiens pudsieg sp, Irbig pudutarquigraphisp wish sucarbif յառացիկայ Ցունվաr 1էն սկսեպ, եւ ձրիաբար թերթ պիչի դրբկենք իրենց արձանագրութեան թուականեն սկսեալ մինչեւ Դեկshipper 31:

## APPINE GUPLEPUS RF8

*ԹՈՒՐՔ ԵՒ ՌՈՒՍ ԶԻՆԱԿՑՈՒԹԻՒՆԸ* 

Unit warm unifit Philipp hupq մի առա)արկնել ըրած էին Լեկիւթիի կառավարո թեսն : Սանոց արը. ւած վերջին պատասխանին միջ ըnurmy ? It burbt pr unen imbmրերու թերև իւնները թարեկամու թեան դաչնագրին համաձայն կը չարուտակույն և Թուրքիա իր առուս դըրացիննենա բարևկանական կապերով կապուած է։ Սովիէթական կառա վարուխիւնը իրականին մէ (Թուբրիոյ shim melif կայն դաչնագիր մը կրն... արել ուզած էր, սակայն՝ կեդրոնա կան կառավարությիւնը այսպիսի դ ինակցունք իւն մր կն րկլուն հակամէտ չրլլալուն համար, սովիէԹՀ ները առայժմ սաիպաւած են իրենց առաջարկներէն հրաժարիլ։ Թէպէտ միւս կողմե սովիերական պայումև\_ հաննը կ'աչխատին Թուրքևուս գիհավցուխիւն մը պատրաստել, սո<sub>-</sub> վիեն կառավարունեան գերջին երրահանորին համաձայն։

ULALI WHUL BUFULL UC

UNURUPALOPE

Unappuluite gopment pulphones **Ենան մը ներկայացուցիչը Էնկիւրի** գացած և կարդ մր առավարկներ ներկայացուցած է կառավարունեան աներ քանի վենաչնորներ սաանա. Int handwood Chilybear filition of lamrobentemb finemantiff desimmerer Phile de phile hanned abute wit apadad athy Uhumojach kp. halfarafie to Bucht - bullens blick ոնը կաղմելով չահագործել դայն ւ Walt gum Angha bulhotship, bullչէնիր ինկեւրի իսկիչէնիր Պրուսա և երկիչէնիր- Իզմիր հեռաձայնի գի<sub>-</sub> ծեր հաստատել, այնպիսի դրու Dhung de, op huplift plint suզարգակցիլ առանց կեղբոնի այկաք mentificanjue:

#### BALLUS LEVUL PASSEC

Lehwy queplene juhanmennde, blambend up limber of ded-Smillile which hashlinde, aparend ! Sup paraciples of funniphe Infufu demlugatibunt fing phyre duսին ւ «Թերճիման» կ'ըսկ թե կարդ մը Յոյներու կալուածներու մասին **Թեև անդեկատուու թիւններ հղածեն** րայց քննուներնը միչա անմեց ի holmum mhathen b murmy for Unun վրայ լանձնաժողովի նախագահ Burper of ut s chang times and popular beefil feb hummuples, Smulfhuget. Sudup By up ginh spym ble sping que րոյցները է Նոյնայես ըննութեան Shatimply end & with people maple 145 Anjuar eto Smatument pullepure White do h' anglemule demperement with blyne h houman formale stone plan hal many dulbaurganter

300 ՈՒՍՈՒՑԻՉՆԵՐ ԴԱԴՐԵՑՈՒԱԾ

Uffighe Spiles 300 just neuneցիչներ արդիլուած են պաչածնա\_ dwplet, with maniplachlands of անանը գինագաղարի չթջանին, յ.ւ. և ծալառան մորդեմանընտրուն ծառայած և երկերական արդային պաշտպանու թեան կոմիային մասնակցած են ։

Դադրեցուցած են նաև կարգ մր յունարեն թերթերը, որոնց արտօhumbelepp Anjuhu dimpund his

ԹՈՒՐՔԵՐԷՆ ՆՇԱՆԱՏԱԽՏԱԿՆԵՐԸ Մասնաշոր հրահանդի մը համաձայն, ձևոնարկուած է դրամա-ரியு வார்க்கு சுவுறிரி விற வழிழ் արհեստաւորներէն, որոնը իրենց

ուրանատակատակներուն վրայ թուր.

թերքն հասցե չեն դրած։ ԿԵՍԱՐԻՈՅ ԿՈՒՍԱԿԱԼԸ

Մումաններ պեյին յաջորդած է Արթայիսյ նախորդ մեպուսը, որ hing suither white deli & h' punch 1 Shսակցուխեան մը միջոցին ահղույն Say probabanje stem, heramballe toand to Some action had ding-Alega plat smit or factobe minպես սիրով ապրին։ Ասկէ ևաջ այս երկրին մէջ ապրող բոլոր հայրենի. ջի զաւակները պէտ<sub>ք</sub> է երկրին շինու թեանը աշխատին :»

## PUUHUUUP USUSUHUV կՈՒՍԱԿՑՈՒԹԵԱՆ

ԽՈՐՀՐԴԱԿՑԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎԸ

Բարիզեն կր գրեն «Վերջին Լուբ».

Rudhudup-Un wowhate Yas սակցունեան Եւրոպայի Շրջանային Պատղամաւսրական Ժողովը աւարարկ իր խորհրդակրութիւնները: Ներկայ էին Եղիպասաէն, Պուլկարիայէն, Պելձիջայէն, Յունաստա With he mil wholehet blimg wown uchpulliby Burne 20/ such :

Այս խորհրդակցական Եժողովին ույ ակատի առնուհցան աղգին նոր պայմանները և օրոչուցու ըստ யும்மி யுயாரயல் மடிருமடுக்க ம அற்றծուներանիան մը ընդգրկել : Ikju առնիւ ժողովը ըանաձևեց կարգ մր առաջարկներ որոնը պիտի ներկալացուին առաջիկայ Յունուարին գումարուելիք պատղամաւորական Chas. dengulfus

1 off miland almanting all miles ம்ப க்யு வருகுற முர ஓயருயழயியும் կետևըը պէտը է սահմանափակէ և... րեւանեան Հանրապետութեան մէջ, uhusurpame maffer liphinding urg mmi Հայաստանի արդի կառավարու. խետն և իր երկրաչէն ձեռնարկնե<sub>-</sub>

Then handly, shaming up laզանի Գաչնագրով Թրջահայ դատր The grand to pull the Abup quig fin. կաններու հարցը, ուսաի, ժիաձայն կարծիք յայսնունցաւ որ Թրքաբայ մասելութարական գարություն արաժ մը պէտը չէր մնար այլևս մնաց որ, Ազգ. Պատուիրակութեւնն այ թեր հայատետերոց բև եր եր ասա-Նակարուն գրույն Հահակ և համաբե այլևս, րայց սևէ Թիւթիմացութեան տեղի չատլու համար, Ժողովը փա. փաջեցաւ Ազդ, Պատուիրակութեան jurduriff le ming mby hay ince While gong whatthepre le applepar hingand a contra depillip of, que Mավայրերու ներկայացուցիչներուն մեկ համադումարին միջոցաւ:

dragady hustulant personskyme Tumbe wife mbuns fobruft fol; mgg hei արտասանվանի հայութինոր պետք st a pung h Anjung to Grapphas Zming four hillipad, to It with now quel utue & mana Banah pp ուղած եղանակովը վարելու իր ճակատագիրը և ճչդեկու իր յարարև. րութինւնները տեղական իշխանու Hunty Skur

blumbing up fruithmilup I'm գատական Կոոսակցունեան գործունկունինար որքար ու ռողամիա և խաղաղասեր բլյալ, կինայ ա-Simplify themmesty Herpy bunning dwarethan hundly, sunnig anaspil dend by high be me proming by ar queducitioned perin Anjung deg 1.

\* Puphah hadhadapollamատկան Ակումըը Էնդե, Պատգամաւսրական Ժողովին համար պատգա. մաւոր ընտրեց Ազգ, Պատուիրակութեան դեր հանարագահ Գր. Գրիque Uframphaten

" Fungar Pulpy to Puppy be կող պատգամաւոլներէն մէկ. մասը -ill ifuty qual fift plud, daug uput ifi-Lung ben Mittele manyphung Ammque. անաւորական ժողովին աւարաումը ւ

#### ստանալով , և [] է աղդային կալուած\_ ւ կան կարհասան գլի և Ludwa wh ap Jugulanpyly huphing dan of pp waquehalibirpate pule shiftingun; muhucht puemկան Թիռով Հայեր կը մնան սակայն ։ Բայդ ազդային զղացումը թուլցած & hekun alg: Purantule telegleghfie

Ունին ը նաև բառական աղ քաու-

արդ բայց կարգ մր անիկոչակա

այդ անունը կը չահագործնն, դուր-

up myfummbind, pung fot humum

aft falm mamplante A, molett pr plehally oblight at gut milghammentերի խանութերի կր բանան :

#### ՍՈՒՐԻՈՑ ՀԱՑ ՈՐԲԵՐԸ

Uniphusti 200 որբեր 14-17 տարեկան, Ֆրբննաս պիտի գրկուկին milemulante mampulfalepur 119 dunuitee Sustage Uniteget 100p mp-Ath apprend the Cuphal dig swhitemfore de he hand ducke to my upleph budurgplar gangah:

200 applep' apilip omm pullinger կը զրկուին Մ. Ֆրեսիեռի հայրե... uppfin distant

TO PUPP L'UPPUS

Puppytu Wholinghia at. Losh 10 5 Հայաստանի դաչնակցական խոսքpumpen - appumpop Poo up shisthe Spilar Vaulanus for a rient by fle up depopula aminumpud be fallen սի Դաչնակցականներու այն յայտա\_ hmburly fired for maken Applicated the qualumber buy martely humandaրունիւնը և կը դործակցին անոր: Գրօյի ճամբորդու նեան նպատակը ատիաւին յայտնի չի։

Buchmumwif to Prouling le justimbute log of histopun ilig ging Buhum ithe Bonema way amplighthenen Alepuntino Salpuin welf he galenmen fin հասցնելու համար, այս տարի ևս Zuinelbung Ufrefdhain le Zuis Shipհանց Բարհոքրական Ընկերակցու. Haute wingwillelpp le capiles has աիկիններ ազդասիրարար պարտաquitine fol de umestidund lin afethy Գահիրեի և չրջակայ արուարձաննեւ pm. huj phombbuy:

Uppulle Bounchy to Ungafin 4p խորհրդ դեր հանաև անաատորանայի ժողովուրդեն գթութնամբ ընդանիլ spokent mathe multiplinitation of Buento le flutionife fint ali actifie le hopenin inpudantel, philar aprit Mobiput hofingplopus Surfup uppople. եւ արտաքին ղգեստեղեն, գլիսարկ, quelums to horlit, sum had phy dubampirring !

" Opultunt surm puedly dunge bi-Im Africhen pr mbmd Amplimite ? who willy with apole with the almantanmbl mulho adlening theplus of pupp, he gargularl de sungfile գայն ենրկայացող տիկիններուն ւ Փավւա բող ը կլնան նաև իրենդ ծրbimliphi hardmine hold forms արդարան ւ

Lh jugund Pt dhe win hosp which dant a numer by the day were let թիւն, ըպար պատ. հուիրապուաը իր կանվորը և հայարրել չուսասանրկան doubly milmin mutanting r gleb gub-Sulmine of her be millimen ifpung Swighted Country of Sant fille,

Thud,p myoffup U.n.wilupn Zwjng laphymnoh 2-2 Parque bulhuhaman

## Հայկական Կեանք

#### ԱՐՑԱՍԱՀՄԱՆ

#### LUBBER UBRUUSTAB ULA

Uhrmumpusti un aptie .- U. մերիկացիները մեր բոլոր հաւա.ը. ուած արդերը տարին, այսպես որ հիմա հոս որը չմնաց և այդ մասին fungshift p suchfing: full build building թիւ արրեր կան հաս հոն անաիրա. կան : հուլ պիտի ինսանե դանոնը : Բայց եթե որրեր չունինը, ուսաhangulen zwa achfup kulan akat mi որոնց համար կանմառոր դպրոց մը jymj:

#### ԾԱՆՈՒՑՈՒՄ

The lungeneh sus quadusun. ներեն որպեսսի հանին նախակրը-**Յարանի հինգ տարիներու յտոուկ** նանան մասաժենբեսու (Էրթրեմանար, Reunque Phete, Phune Phete, Ushump-Sumpresoffich, Gundenfofich) afth ընդարձակ ցուցակը գրկել՝ Մ ։ Սեpuphulu dinumuntin . 86 ligh puntin\_ phu-bakama hangtal, apleaning amgagamh zadubatel de belebur binհակը և վերջնական դինները :

Toulop .- 4p Wingenth Queuns և արտասանմանի բոլոր հայ թեր-Buptu apmumuhl min garpur *ցումը* ։ 2-5

# 457216 6111

## BFAMILIAMO PH HOGHSMAND WASTALD

Լոնոոն, 16 (Անբամ).— Քեմալականներուն եւ Իրթինաձականնեruւն միջեւ sառակաrծութիւնը նասած և իր ծայրագոյն աստիճանին։ Մուսթածա Քեմալ փաշա իւ կաւելին ըրած և իւ թշնամիներուն մօջենայու նաանաբ, եւ նոյնիսկ յայsաբաբած ե թե ինքը եւս իթթինաsական եր։ Հաւաsք չուգեցին ընծայել սակայն այս խոսքերուն, եւ իրեն պատասխանուեցաւ թե եթե ինքն ալ իթթինացական եւ, ալ ի՛նչ նաշկ կաւ իւ սեփական կուսակցութեան։

Էնկիւթիի մեջ կուզեին որ խալիծան նրաժարեր։ Եթե այս բանը **ձեղի ունենա**բ, համիպամական համաժողով մր պիտի գումաբուեբ նոր **Խալիծա մ**ր ընտելու համաբ, ոչ-թուռք խալիծա մը, որ կարենար բնակիլ իւ ուզած եւկրին մեջ։ Այդ կեւպով Մուսթանա Քեմալ փաշա գան բաւձrանալու ճամբան յարդարած պիտի րլլար։ Սակայն խնդիր և թե թբքական աշխարհը պիտի ուզե՞ իր ձեռքեն փախցնել հալիֆան, եւ իսլամները պիտի ճանդուժեն ընդվիշ ու հալիքան զբկուած մնայ իւ աշխարհական իշhuniantphaka:

Dek տալիճան նբաժաբի, վենը ոչ միայն չպիսի թեթեւնալ, այլ աւելի եւս պիտի ցաքնալ, ուովնետեւ բազվաթիւ թեկնածունեւ կան խալիծալուբեան, ինչպես Հիւսեյին Թագաւու, Անդանիստանի Էմիբը եւ Սինուսի

## Ֆրանսա անջատօրէն պիտի գործէ

Բարիզ, 16 (Ս.հրամ) .- Մատեողութերւն կը տիրէ Բարիզի մէջ, այի Մարագախա Ֆոլի և Մր . Պալտուինի յայտարարութեանց հետեւան. ան և երկրորդ Դեսպանախորհուրդի ամուլ դորձունեունեան պատճառով է Բազմանիւ հրեսփոխաններ չրջապատած են Մ. Փուանքառեն ու իր կարծի գր հարցուցած ։ Վարչապետը հետևւնալ կերպով պատասխանած է . apht Դաքսակիցները չեն ուգեր կսրովի ընթացա մր բունել Գերմանիոյ հանդեպ, Ֆրանսա առանձին վերջ պիտի գնե տիրող իլրաուններուն է » Մ. Փուանւթառէ առելցուցած է թե հարկ լկայ որ իր կարծիքը ծածուկ պանք, վայրկեսներ հանգիսաւոր էւի վերջոյ Մ. Փուան քառ է խոսած է խորերդարանին մեջ և իստնդավառ ծափահարութիւններով բնոլուած։

ՀԱՏՈՒԾՄԱՆՑ ԾԱՆՁՆԱԺՈՂՈՎԸ ՊԻՏԻ ԼՍԷ-

ԳԵՐՄԱՆ ՊԱՏՈՒԻՐԱԿՆԵՐԸ

Բարիզ, 15 (Հ). - Հատուրժանը Ցանձնաժողովը որոչած է եոյեժրեր 20ին լոել գերման պատուիրակները, Գերմանիոյ վճարելու կարողու-Թեան իմոդրին չուրջ :

### ԳԵՐՄԱՆ ԳԱՀԱԺԱՌԱՆԳԻՆ ԽՆԳԻՐԸ ԳԵՍՊԱՆԱԽՈՐՀՈՒՐԳԻՆ ԱՌՋԵՒ

Բարիզ, 16 (Հ) .- Գեսպանախորհուրդի նիստին մեջ Մարջից ար Կրիու յայաարարեց ին անօգուտ էր պահանջել դերման Նախկին դահագատարժեր հարգրույն, Ֆեարոտ ուլո արուսիքան առանուրագ է 192, 194 երբեր գալնագրին է. մասը անգործադրելի էր տարագիր գահաժառան. գին դեմ, պետա էր գործագրել անոր Գերմանիա վերադարձեն անժիջապես վերջը։ Մարաջանստ Ֆոչ մատնանիչ ըրած է Ձէ Գերմանիոյ մեջ դինուորական տալօրեն պատրաստունիւններ տեղի կ՝ ունենան, Ռայիավերի ուժը բաղմապատկուած էր, զէնքի պատրաստութիւնները ուժեղացած, և արտասարդարի ը դապրաբանանան Արսբոյ անսբող առնանանան երբեն հատ-Burng pp: R. Lengingen ameringing t uh maninging habeated aliquentme կան հակակչիոր վերսաին գործադրունեան դրուի, առանց ոեէ սեղմումի Գեսպանները որոշած են իրեքոց կառավարունեան ենվարկել հայաքական գործադրունեան մը ծրագիրը ։

I . Rudigan յայաարարած է Pt Ֆրանսա իրեն կրվերապահեյաւելուածա. ரிவும் வுடிக்கை கிகைக்கைக்கார்களும் நடகாகர்க்கிற வீகைக்கிற நம்க முனாகக்க

իայլ տերագում հուրիլույրդեն արնաշակար ններ։

ՖՐԱՆՔՕ-ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ԾԱՆՐ ՄԻՋԱԳԷՊ ՄԷ Պերլին, 18 (ft) .- Զոր , Նոլլէ Բարիզ ժեկենցաւ . հաւանական է որ ան ֆրանսական կառավարունեան ուշագրունիւնը ոլիտի հրաւիրէ այն ծանր միջադեպին վրայ որ կրնայ վաանգաւոր հետևւան ընհր ունենալ, և ըստ ֆրանսական լուրերու՝ այդ միջադէպը տեղի ունեցած է Լայրդիկի մէջ ։ Տրէզայի Միջդաչնակցային զինուշրական հակակչաի յանձնախումբին անդամ Ֆրանսացի սպայ մը և Պելձի,ջացի սպայ մը առտուան ժամը հին իթենց անկողնեն հանուելով հինդ ժամ ամրողջ վար կը դրուին պահակա. խաւմբի մը կողմի ւ կ'ըսուի թե անոնւք անամօնարար խողտանգուած և ampinamerng An milma magafurpit muma; il, bamb imbapat bit falleցիկի իշխանուն իշնները Տրելակեն հրահանդ ստացած են, Այդ միևւնոյն ապանները ասկե առաջ Լայրցիկ-Տրեզաե գծին վրայ նրե ինչընաչարժով կը ճամրորդեին, կուսուած և ժամերով վար դրուած են չ Բարձրաստիճան ըսպայի մը երամանին վրայ այս սպաները աղատ արձակուած են ։

**ՌԱՅԽՍԹԱԿԸ ՆԻՍՏ ՊԻՏԻ ԳՈՒՄԱՐԷ** 

Պերլին, 17 (Հ) - Ռայիսինակը երև բլարնի օր նիստի հրաւիրուած է։ Մ. Շիրկոման վստահութեան թուկի հարդ պիտի դեկ և մերժ. ման պարադային ընտրութեանց պիտի ձևոնարկուի։

ԳԵՐՄԱՆԱԿԱՆ ԲՈՒՌՆ ԲՈՂՈՔ ՄԸ ՖՐԱՆՍԱՅԻ ԳԵՄ

Applie, 17 (A) .- ப்பாய்வியமாட்டு நடிம் நம்பிய விற முடியின்படிய இந் թանսական կառավարութեան, անոր վերագրելով Գերմանիոյ մեջ ստեղծուած անիշխանական վիճակին պատասխանատուունիւնը, ինչպէս նաև ուսուումին ենգիսն, ոն ջրարգարճ է ֆնուրտանար մօնան մանջաինաւ գրուրն անցատողականներուն հետ ։

#### ԳԵՐՄԱՆ ԴԱՀԼԻՃԻՆ ՀՐԱԺԱՐՈՒՄԸ ՄOSULՈՒS E

Հուուք, 16 (թ. գ.) - Պերլ քակն ստացուած վերջին լուրեթը կ'ըսևն Bt CBptudute դանլինին օրերը համրուած են : Կ'ենքադրուի Bt Ռայանունայի հասացիչում ընտաչը աստոց մայնեջև անաի բնագահի ։

#### ՄԱՀԱՓՈՐՋ ՀՈԼԱՆՏԱՑԻ ԹԱԳՈՒՀԻԻՆ ԴԻՄ

Land, 16, (h. h) .- Puppagu omungarud Shamppp de Sugarդ է թ է մահավործ մր կատարուած է այն կառախումբին վյալ, որով Լիլեիլ. մին թագունին կը ճամըորդեր է Ցարձակումը գործուած է չատ մօտեն, և **Թագուհին**ն վակմոր միասուած է արձակուած գնդակէն։

ԱՆԳԼԻՈՑ ԹԱԳԱԻՈՐԻՆ ՓԱԿՄԱՆ ՀԱՌԸ ԽՈՐՀՐԳԱՐԱՆԻՆ ՄԷՋ

ենաան, 16 (ft) . խորհրդարանի լուծման առնիւ արտասանած իր մառին մէց, Թագաւորը դաւ յայանեց որ ֆրանսա չուղեր ընդունիլ ընհիչ յանձնախումբի մր կապմունեան առաջարկը։ Ներկայանաեսական կայութիւնը, ըսաւ թաղաւորը, մեծապէս կը մտահոգէ Մոգլիան։

PERULL FOLOR IT SONTLUSULD SET

debted, 17 (2) .- builted down the above College But paղութ « ... լղեց՝ Յունաստանի կողմե ժողովուրդները։ փոխանակու ժետև իւնդրին չուրց կատարուած համաձայնութեան դեմ բռնաբարում իգործ aparmy pliminen emimbe

ԴԱՏԱՊԱՐՏՈՒԱԾ ՍՊԱՆԵՐՈՒ ՊԱՏԻԺԸ **ԿԸ ՅԵՏԱԶԳՈՒ**Ի

Աթենը, 17 (Հ). - Ընտրութիւնները 15 օր պիտի յեստաձգուին և թուէարկունեանց ձևոնարկուն լէն առաջ կառավարունիւնը պիտի արածներ որ հանրութուկի ենթարկուի կառափարչաձևւի փոփոխութնան խընգիրը է Հանրապետութեան կուսակից եղողները կիրակի օրուան համար հոկայ ցոյց մը կազմակերպեցին։ Ղանազան կուսակցուխնանց կողմէ ի գործ գրուած միջանտութեան հետեւանքով կառավարութեւնը որոչած է յետաձրել դատապարտուած սպաներու պատժին դործադրութիւնը։

Աթերը, 17 (Հ). — Կառավարութիմոր Յունաստանի քաղաքական րէժիմին չուրջ Մ․ Վենիզէլոսի նամակը ստանալով յայտարարած է թէ համակարծիք է անոր յայտնած դաղափարին թե ռևէ պատճառ չկայ վար-

smattel dindinfunciations

## Ներքին Լուրեր

#### ՀՐԵԱՆԵՐԸ ՄԱՍՆԱԿՑԻԼ ԿՐՈՒՋԵՆ

Երեսփ. ընտրունեանց իրենց մասնակցուն իւնն և որև թելու համար դաղութեր երհանհերը անցեայ բչ . օր ուներան մեծ հաւաքոյի մր բազմամանիւ կարեւոր անձնաւորունիւն.

. Ձանադան ինորիրներու մասին incompaniently share dagate lake Մ. Էգրա Լէվին որ ըացաարեց թե նգիպասար ի նչպես ձևութ բերաւ իր անկախութիւնը և թե ինկպես իս-... րայելը որ 12 ցեղով մտած էր այո boufers, definely of thound anepu bime, hus on dangarkibe wahmդայ մը չէ։ Իսրայէլացիք, ըստւ, unpumph ity, dhyar ortund the fru-Ludbbpach: Uhqlpaj atg, Suumuատանքս պաշտպաներին Թաւրքերը disposo pomerunant bearing much h. Louis doppe by fleph swaffs att արրասերությեն այմ երջանենն է լայն Նախկին նախարարապետը, ըստել կր մառնայ որ Իսրայելացիները չեն -d na good Gand pathing was alm multinals hipe Jumiturpame mybuit mafamle Sh hugudhlepnen dutomente Proper plepar b. Ungifus Splenichyas forմեն ինչ որ ծառայեց ընդե . խաղաquellbute ! Who wambpungth walte **ժորորրենն Ֆա**ջանաև վտուրմոր բակառակորդ բանակներու մեց և միչա malumming danguring philippe benրիջին համար։ Այսպես է որ անոն,ը ally spentene housed his wimhnenկան, գիտական և գեղարուհոտա hate dupqlipme dig : Achte kphaվուրաններ, ծերակուտականներ և նակարարներ, նաև, հրամանատարա Why, nummanphly, Shangwoodky, ր . գոժիսէրներ, հոյնիսկ փոխ-ար...

Եդիպասար մեր այ մեր կարևոր երևն աշրբնած բուն քար հահանդերա։ Մի ններ ունենալով նախկին խարել-Subject Sheet Chippens Prograting Jam 4p Smilal, ph dleg h to dhing Sweenmmphil hug quitains

Բայց Եղիպաստի մեջ չատ թըրend bug dbp parted behadenbuilt մր ընտրել կարենալու համար։ Ներկայ չարժման դեկավարները փութթաժամութեանց աշխատակցութեան սկզբուներիս պետք է Թափանցեինա

Մ. Լեվին իր ճառը վերջացուց lipalit, 6 mimento minampling:

Ս.ա Ակատողությիւնները, կ'ըսկ «Pthopush interthumnen, he warչանքն նաև Սուրիացիներուն և Հաshouth, upong huphenpuelibuife ուլադրունեան առնունյեր փոքրաduntine ft petitilip lin :

ՔԱՂԱՔԱԿԱՆ ՆԵՐԿԱՅԱՑՈՒՅԻՉՆԵՐ ԵՒ ԱԶԳԱՅԻՆ ՃԱՐՏԱՐԱՐՈՒԵՍՏԸ

Վաճառականական և հարտարարուեստական պալագնատան դիմումին վրայ նլեւ մուս կան հախարարութեւ ար հրաշիրեց հղիպատկան հիշպաunully by py finfu- frequennith pp & o. man philippy daying daying band mainկան ներկայացույիչները, որ մեկ. while many myhiles haframulinis ճարտարարուկատի մշտական ցուցա\_ գրունինեներուն, երթալիք հրկիր. Shipne Ity winning Surfue Spungerրակներ ստեղծելու, համար ւ

MARZPAULUSTERAN

LUNUADOP UL

Գատական, հյեւ մտական և թագաւորական խորհրդականները նաարարարապետական պաչածնատան մէի հառաքունցան և զբաղունցան Supplied for the state of the s

#### ՑՐՈՒԻՉՆԵՐԵՆ ՊԱՀԱՆՋԵՑԵՔ

8. ՔԱՋԱՋՆՈՒՆԻի «Հ. 8. Գաշնակցութիւնը անելիք չունի այլեւս» գրբոյկին 23րդ պրակը ։

## SORP. Ն. ԹԸՆԿԸՐ

ՎԿԱՅԵԱԼ ԱՏԱՄՆԱՐՈՅԺ

Tupu Ummtj Vouthi, Phr 83 ԱՂԵՔՍԱՆԴՐԻԱ

Այցելութիւննեւ կ՝ընդունուին ամեն օւ բացի կիրակիէ 34 - 50ժամը 9-1 եւ 3-6։

## ULBUP ZEBUU

## Հայկական ձաշարան-Գարեջրատուն

Աղեքսանորիա, Ռիւ Անսիէն Պուոս թիւ 10

ՍԷՆԹ ՃԷՅՄՍի Տաօրենությիւնա պատի ունի իր յարդայ հայրենա... highenen dubineguiblene fit ibb anbugnefiten juhan wahlad, mengla-Դաւորուած է 4. Պոլոսյ ամենաեռչակաւոր (իննե uma) հուադախումբնե Abon op upout burungt matte betand dude 6.30-12.30:

*Բիունիոն և հրգչումը*՝ Տիկին Անժել, Բւտի և հրգչուհի Տիկին Մաrh Zmuhujt, Queffuhusup Varupusu Ulh kalash, Atalingtop 9. buru-Լամայօ, Քանոնթ Q. Գեղամ ձելալեան, ուար Q. 06նիկ Թուլումնեան :

Մուտըը աղատ է. ըմպելեաց և կերակութներու դիներուն վրայ Imepluen talpul allmi:

#### SOPP. QUUULLU L02ԱՆԻ ՀԱՄԱLDԱՐԱՆԵՆ ՎԿ**ԱՑԵԱ**Լ

ՄԱՍՆԱԳԷ§ Վենեrական ճիւանդութեանց

կարճ ժամանակամիջոցի մէց կր unedt file le Sun glepdudfigne folip lejle purpuluitine of buile to herkorufoբիր գրուխեսամը։

ՖՐԱՆ4ԱԽ**Տ**Ի

UPUUSUUU PARAANT եր դաշմանե նաել ամենայուրանա անկաբողութիւնը

ՔԼինիք. — Գահիրէ Կայարանի փողոց, թիւ 4, ԱՂԵՔՍԱՆԴՐԻԱ Ընդունելութիւն՝ ժ. 10-12 հ. 3-5

#### HUPTHAP USA

1. Phy pubulpefilude arthr be sնական պիոդքներ *ունինը. մեծ* գելուք ծախելով պիտի լմեցնենւը։ Մի՝ աւյանայր ։

1 2. Պիտի չարունակեն ը ունենայ աւելի ճոխ տեսակներով նուերի յաթdur unurhuber, pumpe dipmen, դդալ, պատառաբաղ, դանակ,կաgh osmhi, hisutu umk. Uksao, Pko քրսպլիւ, Լիքիո Վինիբ, և ֆոնսկրա-Sh whighpt

3. Ներկացուն մր րացած ենթ։ U.Stu mhumy Sugarunteter un telepկենքը գոհացույիչ կերպով, և չաfranken affilhend & Poplategto le mbut.e. 4hh 2hlhUbUt ble, Smahrk

#### PILLSCBAPILL SOPPOR BUYNE

Նախկին օգնական բժիշկ Բաբիզի հիւանդանոցներուն

Տօրթ. Եալարդ հետև որ երկար տարիներ աժչկութիներ ի գործ դրpub & Puppate dist, he queplisht մասնաւոր խմբամ քով աղոց և չա-Sombuatelenes hier pfile unit in unknul հիշանդաւ թիւնները մասնաւորարար սրտի, երիկամունքի և Թոքերու հիemitenach hellibyer

Կր բուժէ հիմնապես չաթարախmp polite gurmanty deftained up be mrmdminufe tod mamerbb quelph ap-

to questity hate problembant is whop upuil to Squiffer apprehimed dpus smanif phymo Shunkeminghlejigi

Up quitinely uneucomblepp offugle. abolity of he dudy 2 kp whilenpump 25 poportin USEnga dingag (Sphinx) Whe 7, soft huffulfulրու եկեղեցիին դիմաց, իսկ ժամը 356 6 ակես իր Գլինիքը, չարա-Գաորը-Էլ Նիլ թիւ 56, երկրորդ յարկ 1 515 404 25 Parts 876:

#### SOPP. U. VUAAUBLUV ՎԻՐԱԲՈՑԺ - ԱԿՆԱԲՈՑԺ

Ripuppe Suummmud & Wohmilմես Ալիի հրապարակը՝ ՓՐԻՄԻ ա. hapfilate the 17 (Seft . dudling. րույն ժանդորությել ,

Հիւանդ կ'ընդունի ամեն or եւ գուծողութիւննեւ կը կատառե ժամը 9-12.30 bi 3-7: 13-15 UNFUSTOPANT 2Ph

LPRUPARE-USUUTUPARE

#### SEP. 9. 4. ALLAULUV Վկայուած

Օաք. Բժշկ. Համալսաբանէն

ՄԱՍՆԱԳԷՑ 💸 բերնի և ակումներու հիւանդունեանց

Մասնաւու խնամք 7-12 suբեկան մանուկնե**րու բնականեն ծուռ** paraud be home mondibrate

hups sudwhulp of ofty Untage սանդրիոյ հասարակութեան հանրա **தவும்**சி பிருத்தை இரு சி. மி. Գալֆահան հիշանդ կ'ընդունի ա-Sto op dudp (4. w.) 9-1 & 3-6 (յ. մ.) իր դարմանասան մէջ, Սաwithout to ding ay Phr 36 A. juph . ԱՂԵՐՍԱՆԴՐԻԱ 10-80

Ursolimstr' Lbhll Thrshable Summan Ulth

Ապու Տարտար, Աղեգատնութիա Jmp. AREV Alexandrie





ՏՊԱՐԱՆ է։ ԵՂ ԵԱՎԱՀԱՌԱՏՈՒՆ

## ժ. ՍԱՐԳԻՍԵԱՆ

5, Idg'q Shujul ihnnng, filmal. 239

ԱՎԵՐՄԱՆԴՐԻԱ

BUE'S SEUU4

գրի ՄԵՔԵՆԱՆԵՐ

բաջրաչից ՄԵՔԵՆԱՆԵՐ 

Luculu much Iru durhabbe (CI SH RECISTERS) Udka sbumh arh abfbaualent annancphia 2h6 be Gor abiblimbliene dubu ment

68-200

ւրվոսադրաի մի վեսուցա քցաստ ձգր դաւս Lange of all hackbelling with or britished dude the or-

या विवादिक मिष् Արծախերբեր, Մուլաակներու, Լամբարներու, և Ժամացոյցներու

ጋህ ዶባታልህ 네በጵ

## ሳሀህዓቴህሀቴ **Ղ**ከኅገብፈብህበ ላላ Ղሽካሽከበህሽሁ

०६११ , १०६ मी में

6 Albud is ampliant. 1

זמתנמו למיוף די כברי

THE REAL AUCTION ROOM

## 0 Տ Ц Ք ԱՆԱՆՈՒՆ ԸՆԿ.

## KODAK (E-YPTE) SOCIETE ANOHYME

408ԱՔով մը կաբևլի է լուծել այն դժուարին հարցը որ կը ենըկայանայ աժեր լնաա իրի, ու կամ կանուի, յանախ տարին մի բանի wingurd, will h' incumblimenthine burgh: Itaget hudup apelle all fore emblempfight, to progred upathly nell ittlipne to Superfiger to Duplante With wing milly girling postiff of h wingt alipe Smitholinimpung zum Sughin dwhapad de blitam a the financietale lande maden applete to պատաքական - ընկերական հաւա. թոյխները լուսանկարել, դիշեր Թէ ցերեկ, alet dangele alto le able duranticule:

She weredunger fiber wal chem le quilte forpament duchenդետներու սպասարկուխիւնը:

Phillipto didfings dup betop howereforbyto it to defeate, but de-Lughusp anlegte duglid

ԳԱՀԻՐԷ՝ Օփերայի Հրապարակին վրայ եւ Շեփրուս Օթելին կից։ ԱՂԵՔՍԱՆԴՐԻԱ՝ միակ խանութը՝ 30 Շէրիժ փաշա փողոց

6ի7864 թե 806ական օրերը մօցենալու վրայ են ձեր նուերը ընցրե\_ gkf ilbr puldwicht flühik ilbre:

#### **ԹԱՏՐՈՆ ՔԻՒՐՍԱԼ** (Ռամլէի կայաբանին մos)

կիրակի, 25 Նոլ. 1923 երեկոյեան ժամը ձԻՇԴ 9ին

#### F ЪጣዚሀS ԱՆԵՔՍԱՆԴՐԻՈՅ ՀԱՅ ԱՆՔԱՏԱԽՆԱՄ ԸՆԿ.ԵԱՆ

Մեծ պատաստութեամբ կը բեմադրուի ULLAUGUAP APPROPP

LA FEMME X.

Ընջանեկան կեանքե՞ խիսs յուզիչ եւ զգայացունց

(SPUU 5 UPUP) Prg. U. THE ACHE Ptoputor F. W. W. W.

Սոքս ներկայացման իրենց սիթայօժար մամասկցութիւնը կր ըերեն ծանւօթ դերասանումի Օր. 9. Եկկչնեան, Օր. p V. Սանաարձեան, Ֆ. ի քակրնեան և Թ. Նալպանաևան . ինչպես նաև քաղաքիս նորակացն սի. րողներու ԱԴԱՄԵՍՆ Թատերախումրի խոլոր անդանները ։

Գիները դիւրամաչելի, այժմեն ապահովեցեք ձեր չոմսեր. որու նամաr դիմել Առաջնուդաւան, Պ. Վ. Գասապեանի։

1.5. (U.2) Միիի Կայարանին dom ԵՐՈՒԱՆԴ ՄԱՐՈՆԵԱՆ ԴԵՂՍՐԱՆԸ ԿԻՍ - 19 ԷԼ. Ph. 47-58

կանաւուուած կամ ոչ վարձու բնակարաններ Untfumunting had Audith die dwhine snicht be finger

OASUAUP AUSBIALPHE TE

խարանիմիկի կայառանին ցամաքակողմը ծախու udur znitr

ԱՄՄԱԿԱՆ ՎՋԱՐՈՒՄՆԵՐՈՎ ՇԷՆՔԵՐՈՒ ՇԻՆՈՒԹԵՒՆ կայուածներու վրայ վախատուութիւն

Ավ՝ - Լաւգաղ ութի անց համաւ դիմել վերագրեալ նասցեին

#### Luzur AUPTUPEUV ԳՐԱՎԱԺԱՌ ՀՐԱՏԱՐԱԿԻՉ

Հաստատուած 1863ին

Քավել Փողոց թիւ 4, Գահիբե

Գրավաճառ...Հրատարակիչ Quepquebale Summerment to 9.11-Shot Guilly horing The 41

Thou purtiuly le sofu mhowly nhpphput, majura wifnouphfu w. մէն կողմերը, վահառում նպաստաւսը դիններով, մրցելով բոլորին ւ

Ավսական վճարումով վեպեր վարձու իր արուին, բառարաններ խոսակցութերւններ, դասադիրը, վեր, բանարիրական, պատմական ամէն ահոտի գրբեր։

Ընդարձակ Գրացուցակ Ձրի I nequelinch willy neguntahones

Նոր Հրատարակութ իւններ՝ brgurul dullingrbul 7 b. p., 4 urժապետին Աղջիկը 15, Աղջկան մը սիւթը 15, խաչագողի Ցիշատակաբան 17,50 Ոսկի Աքաղաղ 7,40 Համլեթ 7,50, Lubpa 2,50, kodkr. hujud 2,50, вիշատակաբան կազմուած (սակաւագիւց) 100, Երան Բառաբան անգլեւնալ, զոյգը 35, Ուշ լինի նուշ լինի 3,50, Խօսակցութիւն անգլիեթեն 5, Խօսակցութիւն Ֆրանսերեն 5, Աբե ւելեանխաղաշխարճ (Չիբունի) 2 հաsnr 24, Համբաrձման՝ վիճակ 3,50 b.դ.։ Գուծառնութիւնք կանխիկ են։

#### սԱԿԱՐԱՆ

ԲԱՄՊԱԿԻ ՀՐԱՊԱՐԱԿԸ U8000 19 LAS.

Висти . 40.50 р, Ռամպակ Lnills Butud . 119. nrc: a-UUUUUUhU .--7314 հակ բամպա**կ** 26340 wpint iy sachun

ԱՐՏԱԾՈՒՄ .- 2780 հակ բամպակ 12560 யுமார்யு காகமா

Ի ՏԵՍ ՎՃԱՐԵԼԻ ՉԷՔԵՐ

Plined Lubunned 119.25 120.25 Ֆրանսայի ¶րայ 971/2 97 1/4 Latematele 102. 101. *Պէլեիքայի* 96. **խասլիոյ** 95. 392.50 Quelighteling » Buchmanutha 289 291. Սպանիոյ 22,55 22.78 U.dbpfdagh » Physicial ( Urdboll of (Quezas Valunpale) Prksh Boliupk 1886 » 233.— 1993 » 286.-1911 33.25 Gard th Vehuparati

# Utlentill upqueto oruque 5,000,000 ununneu

"ԱՐԵՒ"Ի ₽ԵՐ₽ΟՆԸ

(23)

# ԹԱՔՈՒՆ ԿԵԱՆՔԸ

Գրեց՝ ՈՒԻԼԵԸՄ ԼԸ ՔԷՕ

The T.

Zumpuphute undupartiblente ste Smilnes wife willy who and hope Quaple to **Թադադրու Թևան** հանդերը աև չի Machtump, Vanharmsh h' pountus she uhequylinhpach le ma pom queampupathe die histale of the mile-The bondofpent Cottoning of propp of April, of Powfit pull from 40 quencto le leplac de la blace le mounty paqueth: Zuifin Su-Ambment qualifueba pli compopulath այս խրախ ման թին, վոր ար քայսկան ամոլը կը դիտեր րարձրադեր աաղաւարէ մը, որ հասատառած Abilimb budmbgmpmrmi demply ally danfin dumin nep gopuխումբեր կը հոկէին կարդապահու A kuite 1

mughe quelquiquelig afquemb, min pileg Sher harzar ne hara h'acada me the laying mit oblis Alb quality hale murph Ingelieb by by handpuin pul thulpp comm anghipped fluz-Aftenfuhp to zomajemiliky: Lippuայես երբ բոլորը չեր ը չնորեր կրյաalimin, the thearth home of hort, who While, had halupppullitiepni, fimjտածիերով և դանազան խաղերով h'a poultary, le m'in sufmimfuit mo-Simpusmen with mumpsmis die bedusp of acht min helet dupping վրայ, -- սրոնց կհանորը վուրկ է ամենադոյրն թագրրու Dist, -- որ ծովածաւալ բազմունիւն մը կը վիտայ mld ohh mappertlets

d-անավեժ արալը նրջուն բալը այժobarmy ambadbarfganga nto baֆայապշեն երկար սեզաններու դառութիւն չպիտի կաղմեր այս ան-

quelpt aufmant my shampany mhult ghoumoup whatteput parte hurhungha, phy ily wirkwinghow 11-Imtura thand upppentie during pla the fang handelenhan bacholy allifulate Surfup apayerund durinitum. 454 dth Jud wawy, 2wper 464 julihmpo ulepa blemneligue alibbilita, appungpaneme offently of deg te զայրացած գոչեց.

- Sh'u, Shuhhan, aw madamիր վոր դաայ Նիրքիին աշխատու-Blown ukanihon dami il mucud..., As 450 6 Suny hangeyor Duplet de Bucy to had holinghbend, meligney By at the proce bump the much gar-மும் பிருந்த முற பிருந்தம் யக்கயல் க Appending to mit mu tampe, no Strubehough by.

"Քովանդակ Ուուսիա կ'աsk գեւմանունին։ Ձեւ ամուսնութիւնը վեւցին նախատինքն և գու կանալիք ընել կայարութեան, եւ ուուս ժողոdurry m' j gangaradan k graft, pr abe gnnng Shiphata gar h'usk wilrang ursau:

«Ublif, abr abning wfunraud Չաւօֆի, Սթիկսինսքիի եւ Վերա Վօլsoduthh rurbhudabrp, abq brhutha միանգամայն այս ազդաբարութիւնը կ'ուղղենք։ Եթե կ'ուզեք խնայել ձեր

կետնքին այսօր Քաsինքայի Դաշոր engling pk quif: Ubr nequop natu կայստունի մրն ե եւ ոչ թե պետլինեան պուպբիկ, մը։»

Այս համառոս և սպառնալից mentalle laboratud form or quent ifingh :

կայորուհին, որ ժողովրդական դաշտահանդեսին հրճալու համար հագուած կաղմ ու պատրաստ էր, մահահանգոյն դալկութենամբ մր aba the embandentelle be me behal upang dig who was misher det de կը կարդացուկյու

\_ Ձէնենա, որքան ճչմարիա կը դաներ ար առմաակը, հարցուց իննձ, դողդողադին չրիններով: 1purt the hinester white of dut mi Այև ըրանար Բ. ի պես սպաննել . . . ւ

- Արկրա ,անստորագիր հա. duly ditt by upmmunfrutiligh, gmնալով գինւթը հանդարանցնել: Այս manufactured & up Amjupp & neguo Lly pouls win Lunbin, apad struk allo functioner of the in more of

\_ Այսու հանդեր և ասկե ժամ մը шռայ մասնաւոր ունկնորու ժիւն ասուած է գաղանի ոստիկանապեայնն, և չատ հաւանարար անոր հետ

fromme to my am halfte suche, afembe uneme Amjupachfilet

- Until just nephille; pupo the mleem pur demnis lingto for mispudleyar dhongulepp &ling upinfi wa. նուին : ինչպես ես դութ ալ գիտեր թե գաղանի ոստիկանութեան այքը willy why to thewing billiane. թեան կարելի է անոր վստահիլ։

- Town june, pany prusigku way inhamity hundrily do hogand bu manimum leptel, Surgney find whide harfdbeuth angraduen tofund for Տետնելով թե Նիրքի կը կամառեր ինձ խոսիլ այս տարօրինակ խնդրին meny, he acqually pargurapachthes պահանցեցի իրժէ։ Բայց ան բաւաhamane realist sandfilmes to իրահան նարքայի իրբ մայր մատաջ բև իր դրասեղանին վրայ : Spaced pj-Imind uh mid pompothi ujet bembատողարի ձևութէ չէ անդած,պէտք է որ նոյնին ըն արջուննաց մեծ դաւաճան մր կեցած բլլայ, մեկը՝ որ zwpachul dagh show h'wupp, be he duglit dlep hormighen dominion. Philip, h myg sugariable to hogտուի ներո Թափանցելու համար աշ diempleon Sulpagne filmen Laftup. կուած յարկաբաժիններէն։

(Turne Greathly)